



Đại Tông Lâm Phật Giáo

SUKHĀVATĪ

Buddhist Monastic Institute

SỐ 2 — 10/2004

DO CHÙA PHƯỚC HUỆ PHÁT HÀNH

Trong số này:

Mở lời	1
Côi Tây Phương Cục Lạc Tại Thế	2
Tin Cập Nhật	3
Giấc Mơ Đại Tông Lâm (thơ)	5
Danh Sách Cúng Đường Tịnh Tài Ủng Hộ Xây Dựng Đại Tông Lâm Phật Giáo	6
Cảm Tạ	8
Đại Tông Lâm Phật Giáo (thơ)	8

LIÊN LẠC

CHÙA PHƯỚC HUỆ
365 Victoria Street
Wetherill Park
NSW 2164, Australia

Tel:
(02) 9725 2324
Fax:
(02) 9725 5385
Email:
phuochue@phuochue.org

Mở lời

Kính bạch Chư Tôn Đức Tăng Ni,
Kính thưa: Quý đồng hương, Phật tử.

Sau vài tháng vận động, sự ủng hộ của nhiều người, chúng tôi lấy làm phấn khởi đã đón nhận biết bao tâm hồn tán dương, nhiệt tình đóng góp và chia sẻ những kinh nghiệm cho đường hướng xây dựng Phật sự qui mô này “Công trình kiến tạo Đại Tông Lâm Phật Giáo”.

Mỗi một giai đoạn đi qua, tích lũy thêm các dữ kiện hữu ích, bên cạnh đó cũng gặp phải những khó khăn đòi hỏi tiến trình bước tới làm sao tránh được những khúc mắc không cần thiết.

Để đạt được sự chuyển nhượng theo đúng luật tắc qui định và tìm hiểu sâu thêm các vấn đề có thể xảy ra liên quan đến phương diện phát triển cùng xây dựng đang được chúng tôi đưa lên hàng đầu để suy nghĩ và tiến hành thông suốt, đôi khi phải chấp nhận sự chậm rãi mà không thể tránh khỏi.

Vừa qua, chúng ta may mắn được chủ nhà hàng Maxims Bankstown cúng dường toàn bộ phần tiệc chay gây quỹ lên đến 600 người vào tối thứ Sáu ngày 8/10/2004. Tin tưởng đêm gây quỹ này sẽ đón nhận được sự đóng góp tích cực của nhiều giới và làm nền cho một chu trình vận động thiết thực ở tương lai.

Chúng tôi xin bày tỏ lòng trân trọng, biết ơn đối với quý vị đã, đang và sẽ tiếp tục cúng dường tịnh tài hỗ trợ cho Đại Tông Lâm Phật Giáo, công trình chuyên sâu về tâm linh trong một bối cảnh quá nhiều bức xúc ở thời đại hôm nay.

Dù khó khăn cách mấy, chúng ta hãy thành tâm cầu nguyện cho công tác Phật sự này ngày càng có nhiều thuận duyên và ngày càng có nhiều bàn tay



Tôn tượng Đức Bồ Tát Thích Ca Mâu Ni Phật cao 3 mét rưỡi đã được an trí nơi khu đất Đại Tông Lâm Phật Giáo

chung lưng đóng góp. Với tâm niệm chơn tình đó, sự tăng trưởng niềm tin là chất liệu vô giá thúc đẩy Ban Kiến Thiết thêm năng lực phụng sự mà mọi người là nhân tố quan trọng cho tính chất thăng hoa để án có tâm cở và kỳ vọng của nhiều người.

Trân kính cảm tạ Chư Tôn Đức Tăng, Ni và toàn thể quý đồng hương, Phật tử. Nguyện cầu Phật lực gia hộ quý vị thân tâm an hòa, mọi sự hanh thông, hoàn mỹ.

Đại Tông Lâm Phật Giáo

CÔI TÂY PHƯƠNG CỤC LẠC TẠI THẾ

Kể từ ngày 11/04/2004 Hòa Thượng Viện Trưởng chánh thức phổ biến kế hoạch xây dựng Đại Tông Lâm Phật Giáo ở Godsford, chúng tôi hết sức vui mừng mong đợi ngày thành tựu. Chúng tôi tâm sự với nhau; quý vị tu sĩ trẻ thì vui mừng vì sẽ có Phật Học Viện để học; quý vị tu sĩ lớn tuổi thì vui mừng vì Hòa Thượng sẽ cho quý vị chuyên tu niệm Phật, không phải làm bất cứ Phật sự gì dù lớn dù nhỏ; quý vị cư sĩ cũng vui mừng vì tuy chưa đủ duyên xuất gia nhưng vẫn có thể nương nấu nơi chốn già lam và được gần gũi quý Thầy cô để được diu dắt tu hành.

Nói chung, Đại Tông Lâm Phật Giáo trở thành niềm mơ ước chung cho mọi lứa tuổi, mọi thành phần.

Mãi đến một hôm, trong buổi học do Hòa Thượng đứng lớp, vào cuối giờ học, Hòa Thượng kể cho chúng tôi nghe một giấc mơ kỳ diệu mà Hòa Thượng vừa thấy tối hôm qua. Hòa Thượng kể: "Nếu bảo rằng đó là một giấc mơ chiêm bao cũng không đúng vì lúc đó Hòa Thượng ở trong trạng thái nửa ngủ nửa thức. Bỗng Hòa Thượng nghe một tiếng nổ rất lớn làm Hòa Thượng giật mình và rồi mâu nhiệm thay! Hình ảnh Tam Thánh Tây Phương hiện ra thật rõ nét và chói lòa hào quang.

Hòa Thượng còn đang bàng hoàng ngỡ ngác thì hình ảnh đó từ từ nhạt dần và phía bên trái Hòa Thượng lại hiện ra hình ảnh Đức Phật Thích Ca có hai Bồ Tát Văn Thù và Phổ Hiền hầu hai bên, và sau đó thì từ từ biến mất.

Hòa Thượng tỉnh hẳn, cảm giác bàng hoàng vẫn còn xâm chiếm cả tâm hồn Hòa Thượng.

Hòa Thượng không ngủ lại được và nằm suy nghĩ: "Mình sắp sửa xây dựng Đại Tông Lâm Phật Giáo mà lại mơ thấy Phật, đó là điềm lành, tuy Chư Phật, Chư Bồ Tát không nói gì cả, nhưng sự việc mà các Ngài cho thấy chứng tỏ các Ngài đã ngầm hứa hẹn một sự gia hộ. Nhưng tại sao lại hai Phật?".

Hòa Thượng suy nghĩ mãi và cuối cùng đã tìm ra đáp số. Hòa Thượng nghĩ: "Đức Phật A Di Đà là Giáo Chủ cõi Cực Lạc, Đức Phật Thích Ca là Giáo Chủ cõi Ta Bà. Hai Ngài cùng hiện ra có nghĩa là 2 Ngài muốn mình khi xây dựng Đại Tông Lâm Phật Giáo phải làm sao thể hiện được cả hai cõi và biến nơi đó thành một nơi mà bất kỳ ai khi bước chân vào cũng ít nhiều manh nha trong tư tưởng ý nghĩ tu hành".

Sau nhiều ngày đến tiếp tục suy nghĩ Hòa Thượng đã nghĩ ra một giải pháp.

Một hôm, trong một phiên họp của Ban Kiến Thiết, Hòa Thượng cho biết, về kiến trúc của ngôi già lam thì không có gì thay đổi. Tuy nhiên, về cảnh trí bên ngoài thì Hòa Thượng sẽ thiết kế một cảnh địa ngục và một cảnh Cực Lạc.

Hòa Thượng giải thích thêm: "Khi khách thập phương đến viếng Tu Viện, họ sẽ có dịp nhìn thấy những cảnh ghê rợn khảo tra những tội nhân dưới địa ngục, nào là vạt dầu sôi, quỷ sứ cắt lưỡi, cưa xẻ, đánh đập v.v... Sau đó, họ sẽ đi dần đến chỗ quang đàng, sáng sủa hơn là gặp Đức Bốn Sư từ phụ Thích Ca Mâu Ni và nói cho họ những cảnh khổ đau già dối, vô thường của kiếp người trong cõi vô thường Ta bà, nơi nhà lửa ba cõi để cuối cùng là họ đến được cõi Cực Lạc với hình ảnh Tam Thánh Tây Phương sáng lòa hào quang, đứng bên cạnh ao Thất bảo, với tiếng chim hót, thông reo, lầu vàng, gác tía v.v...

Đứng trước hai cảnh tượng như vậy, không nhiều thì ít ai cũng phải suy nghĩ. Đâu có ai muốn mình bị đọa địa ngục đâu? Ai cũng muốn mình được ở cõi Cực Lạc cả. Vậy thì phải làm sao đây? Chỉ có một con đường duy nhất là phải biết lo TU.

Như vậy là Hòa Thượng đã thực hiện đúng mật ý của Chư Phật qua giấc mộng: Đại Tông Lâm bao gồm cả hai cảnh trí Ta Bà và Cực Lạc.

Sau khi nghe Hòa Thượng phác họa sơ đồ về cảnh trí của Đại Tông Lâm Phật Giáo, chúng tôi cảm thấy rất hoan hỷ và nhắm mắt mơ màng tưởng tượng đến một cảnh Cực Lạc tại thế gian mà chúng tôi sắp sửa được lên đó ở tu.

Vì địa thế của Đại Tông Lâm là nơi rừng rú, núi non, có chim muông ca hát líu lo, có suối chảy róc rách, đứng từ dưới nhìn lên, nơi sau này sẽ xây ngôi Đại Hùng Bửu Điện, ta sẽ thấy giống như ẩn hiện trên mây. Ôi còn gì đẹp cho bằng! Thịnh thoảng thấp thoảng vài hình bóng nhà tu đi qua đi lại, lại càng tăng thêm nét thi vị, trang nghiêm cho chốn Thiền Môn.

Những ai đang có tâm hồn nặng trĩu sầu đau, nếu lạc chân đến chốn này, chắc chắn sẽ vui đi rất nhiều những nỗi niềm u uất. Đó là chua kể sau này Hòa Thượng sẽ thỉnh một đại hồng chung thật lớn từ Đài Loan về sáng sáng, chiều chiều, tiếng chuông ngân vang phá tan sự tĩnh mịch của núi rừng, đi sâu vào tận tâm hồn người nghe hầu xóa tan đi những đau buồn chất chứa từ muôn thuở.

Là người con Phật, chúng con rất tin vào sự gia hộ của Chư Phật, Chư Bồ Tát cùng Long Thần Hộ Pháp.

Chúng con xin đem tấm lòng thành dâng lên mười phương Chư Phật, nguyện cầu cho công trình xây dựng Đại Tông Lâm Phật Giáo được sớm thành tựu viên mãn và chúng con cũng xin cầu nguyện cho Hòa Thượng sức khỏe an khương, thọ mạng lâu bền trên 100 tuổi, hầu có thể tiếp tục đi dắt sinh linh trong chốn mê mờ tìm về với Ánh Đạo Vàng Giải Thoát.

Nam Mô A Di Đà Phật

Phước Thanh

TIN CẬP NHẬT

Suốt hơn 3 tháng qua, Ban Kiến Tạo Đại Tông Lâm Phật Giáo đã lên chương trình tham khảo, nghiên cứu về khu đất dự án xây dựng Đại Tông Lâm Phật Giáo. Sống trong một đất nước tự do, khía cạnh an cư và đặc biệt phát triển theo hướng tôn giáo không giản đơn như sự suy nghĩ thông thường.

Xây dựng, nói rộng, sửa chữa liên quan đến nhà và đất, là sự liên hệ luật tắc địa phương, ngoài ra

còn đòi hỏi kỹ thuật bảo đảm cho mọi công việc hoàn chỉnh, không lưu lại hệ quả ở tương lai. Gần đây có một vài nhu cầu của chính quyền địa phương muốn tạo quân bình về phương diện môi sinh nên có các điều lệ đi kèm đã khiến cho cư dân gặp nhiều khó khăn không ít.

Lý đáng Đại Tông Lâm Phật Giáo, chủ quyền khu đất này được tiến hành cách đây hơn 6 tháng. Tuy nhiên theo yêu cầu của luật sư chúng ta, đề nghị chậm trao đổi hợp đồng cho đến khi các mặt cần thiết liên hệ đến dự án được sáng tỏ. Nghĩa là phải đào sâu thêm dữ kiện trước khi chính thức hoàn tất hồ sơ mua bán. Đứng về phương diện tình cảm, tâm tư Hòa Thượng Thích Phước Huệ luôn mong muốn tiến hành các thủ tục chuyển nhượng nhanh chóng, để đáp tạ tấm lòng quý Phật tử xa gần gởi gắm và hy vọng. Riêng phần lý, các luật sư cố vấn luôn quan tâm đến đề án qui mô của chúng ta (xin được mở đầu ngoặc luật sư làm việc vô vụ lợi cho Đại Tông Lâm Phật Giáo).

Do đó các thông tin về Đại Tông Lâm có phần chậm do ảnh hưởng của sự kiện này.

Khu đất ở Gosford nằm trong dự án của chúng ta thuộc vùng nông nghiệp. Vùng này dân số đang trên đà gia tăng. Tuy chưa được gọi là đô thị hóa hoàn toàn, song luật lệ gần đây đã và đang bắt đầu hạn chế về mặt phát triển xây dựng. Có lẽ phần lớn bắt nguồn từ khía cạnh môi sinh và bảo vệ cảnh quang trong vùng.

Khi tiếp xúc với quý vị có thẩm quyền về mặt kỹ thuật và những vị có kiến thức rộng rãi đối với các lãnh vực chúng ta muốn biết trong và ngoài Hội đồng Thành phố Gosford, chúng ta tạm có các kết luận như sau:

1. Về phương diện đất đai đã từng là nơi trồng trọt canh tác, không được phế bỏ, tiếp tục hoạt động. Điều kiện này nằm trong sự suy nghĩ của chúng ta.
2. Các mặt trợ tiếp về môi sinh, giữ cho cảnh quang hài hòa, tuyệt đối không tạo ra môi trường ô nhiễm.
3. Hệ thống nước tưới và hệ thống nước thải xử lý đúng theo nhu cầu và luật tắc.

4. Các tài liệu hướng dẫn phòng lửa cháy bao gồm lửa thiên nhiên và nhân tạo phải thấu đáo và đặt trong tình trạng hữu hiệu khi hữu sự.
5. Việc xây cất chỉ được phép xây dựng trên những vùng theo kỹ thuật được ấn định mục đích để hòa hợp môi sinh.

Xét về các điều kiện đó chúng ta không có gì trở ngại. May mắn khu đất Đại Tông Lâm nằm trên vị trí cao gần kề các nền đá. Thế nên diện tích xây dựng không bị ảnh hưởng nhiều. Điểm may mắn kế tiếp, từ lâu các vùng canh tác ảnh hưởng rất lớn đối với môi sinh, trong khi chúng ta có kỹ thuật viên biết cách gia tăng tính năng của đất và hầu như không có mức độ nào được xem là có ảnh hưởng tiêu cực. Nhìn từ những lợi điểm này, một khi đồ án đưa vào sẽ dễ dàng thông qua bởi hội đồng kỹ thuật thuộc thành phố Gosford.

Căn bản đó, cho chúng ta một hướng đi chung cuộc khá tích cực. Chậm nhất là thượng tuần tháng 10 năm 2004 sẽ hoàn tất thủ tục chủ quyền.

Hiện nay trên khu đất đã có sẵn căn nhà còn kiên cố, ít ra còn sử dụng được vài chục năm. Mặc dù có một vài khó khăn trước mắt, rồi ra chúng ta cũng sẽ vượt qua. Chúng ta sẽ không gặp trở ngại nếu muốn xây cất thêm hai căn nhà tương tự cho mục đích sử dụng trong chương trình phát triển nông nghiệp, hoặc địa điểm du lịch nối kết với chính quyền theo mặt nào đó mà chúng ta cảm thấy làm được. Vì nó nằm trong địa hạt khuyến khích của chính quyền.

Nói chung năm 2004, chúng ta đã có hai bước tiến quan trọng:

1. Dành một thời gian dài để tìm khu đất lý tưởng, dựng xây Đại Tông Lâm Phật Giáo.
2. Tham khảo, nghiên cứu đất đai và sang tên chủ quyền.

Những bước kế tiếp là chuẩn bị đồ án nộp lên Hội Đồng Thành phố địa phương. Các kiến trúc sư thượng thặng sẽ giúp thiết kế bản vẽ phù hợp

trên mọi bình diện và cố gắng hoàn thành vào một thời gian cho phép.

Gần đây hai tờ báo lớn nhất của người Hoa tại Sydney có số phát hành rộng rãi đã tích cực hỗ trợ chúng ta. Đó là báo SING TAO DAILY và AUSTRALIAN CHINESE DAILY, số ra ngày Thứ Bảy, Chủ Nhật 24, 25/07/2004 và AUSTRALIAN CHINESE DAILY số ra ngày Thứ Năm 29/07/2004.

Sau khi số báo đầu tiên xuất hiện. Ông Lâm Chiêu chủ nhà hàng Maxims ở Bankstown đã liên lạc với Ban Kiến Thiết, hoan hỷ phát tâm tổ chức buổi tiệc chay ngày 08/10/04 gây quỹ đóng góp vào dự án qui mô này. Tất cả ngân khoản thu được sẽ sung vào quỹ xây dựng, đặc biệt chúng ta không chi trả bất kỳ phụ khoản nào cho nhà hàng. Dự trù 600 chỗ ngồi sẽ được phân phối theo vé mời.

Con đường chúng ta đi còn dài. Thế nào bước sâu vào luật lệ xây cất cũng gặp phải ít nhiều khó khăn. Chúng ta tin rằng, với tâm nguyện của những người hảo tâm hướng về Tam bảo và phương cách hoạt động của chúng ta sẽ là niềm khích lệ cho mọi người cùng thân thân đóng góp vì ích lợi chung của xã hội và rộng ra cộng đồng nhân loại.

Sau cùng chúng tôi xin mạn phép được thưa rằng, tượng Đức Bồn sư Thích Ca Mâu Ni theo phong dáng Việt Nam bằng xi măng cốt sắt cao 3m20 với tòa sen cao 1m đã được đón nhận vào ngày 5/6/2004 tại cảng Sydney và đã được chuyển đến tại khu đất Đại Tông Lâm Phật Giáo.

Chúng tôi đang nghiên cứu và an vị Ngài vào một địa điểm thích hợp với cảnh quang của Đại Tông Lâm. Chương trình chi tiết chúng tôi sẽ đề cập vào phần tin kỳ tới.

Tiếp theo chúng tôi xin đính kèm danh sách đóng góp thêm tịnh tài của quý đồng hương Phật tử xa gần.

Chi phiếu cúng dường xin ghi:
SUKHAVATI BUDDHIST MONASTIC
INSTITUTE

Hoặc có thể chuyển thẳng vào
Tài khoản số BSB 2323 A/C 1011 1961
Commonwealth Bank

Sau đó gửi biên lai kèm theo địa chỉ và tên họ về
Phước Huệ Công Đức Tông Lâm để chúng tôi
tiện cấp biên lai hồi đáp.
Mọi ý kiến đóng góp xây dựng xin vui lòng
gửi theo địa chỉ sau đây:

Phước Huệ Công Đức Tông Lâm
365 Victoria St - Wetherill Park NSW 2164
Điện thoại: (02) 9725 2324 Fax: (02) 9725 5385
Email: phuochue@phuochue.org

Chúc Thanh

Giác mễ Đại Tông Lâm

*Tông Lâm phong cảnh đẹp thay!
Quanh năm hoa nở, cỏ cây xanh rờn.
Chim ca, bướm飞舞, ong rộn.
Thông reo, gió thoảng trên cành nhấc trái.
Sười trong nước chảy cá bơi.
Côn trùng tấu nhạc như lời pháp âm.
Sương lam tắm ánh trăng rằm,
Trong hạt bụi hồng trăm hàng ngàn.
Văng lộng xuất hiện sương tan,
Chuông mai thông thả, nhẹ nhàng mùi sương.
Chiều về ngắm ánh tà dương,
Chim rừng bay lượn thân thong gỏi đàn.
Dưới cây ẩn hiện ánh vàng,
Sư ngồi niệm Phật tiếng vang xa gần.
Duyên lành đưa đẩy khách trần,
Đường chân, lòng thấy láng láng nhẹ nhàng!
Bao năm sống ở thế gian,
Chạy theo danh lợi kẻ trần mãi thôi.
Đến khi hơi thở hết rồi,
Xuôi tay nhắm mắt, của đời bỏ đi!
Người thân chỉ giúp được gì!
Sầu đau khổ đau khổ, cứ đi luân hồi
Đời người có thể mà thôi,
Sanh sanh, tử tử, chao ôi khốc thêm!
Hãy về nương chốn Tông Lâm,*

*Theo thầy tu niệm giữ tâm an lành
Lâm chung chắc được vắng sanh,
Đêm ngày niệm Phật tâm thành ai ơi!
Kiếp người như đám mây trôi,
Không không, có có muôn đời xướng lên.
Quyết tâm niệm Phật đừng quên,
Đời là bể khổ mộng mênh không bờ!*

Đông Minh

DANH SÁCH CÚNG DƯỜNG TỊNH TÀI ỦNG
HỘ XÂY DỰNG ĐẠI TÔNG LÂM PHẬT GIÁO
(tiếp theo)

Phật tử Noumea	1,348
Hòa Thượng	1,000
Sư cô Phước Liễu	3,500
Sa di ni Phước Trang	600+300
Tâm Hạnh	800
Sư cô Phước Chiếu	3,000
Sư cô Phước Chơn	200
Hồ Thị Thanh Hương	10
Chúc Sinh	5
Kan Bul Qigong	50
Diệu Thiện	10
Trương Thị Bắc pd Diệu Hạnh	2,000
Vương Xuân Luật	10
Gđ Trần Đức Thảo pd Trí Hiền	50
Cát Linh	10
Quỳnh Như	10
Đông Minh	10
Nguyễn Văn Khôi	20
Quảng Tú	50
Huỳnh Lệ Khanh	20
Trần Thị Yung pd Tịnh Báo	50
Hạnh Mương	35
Trần Thị Thu	20
Ấn Danh	10
Ấn Danh	10
Chú Xuân	10
Ấn Danh	5
Ấn Danh	5
Nguyễn Huỳnh Như Ý	10
Khancheng Khanthida	20
Cô Tô	10
Đình Thị Kiều Chinh	20
Đặng Thị Trường An	5
Chu Thị Huệ pd Viên Minh	50
Trần Tịnh Kim và Nghiêm Ngọc Lan	50
Trần Ái Linh và Trần Huy David	50
Ha Thị Do	10
Hoàng Ngọc Châu	10
Hoàng Đức Kiêm	100
Trương Trần	30
Huỳnh Ngọc Hạnh	50
Giác Toàn	50
Đặng Thị Kim Liên	50

Nguyễn Thị Tho	100	
Lê Hằng Phạm	30	
Viên Quang	500	
Phạm Văn Đàn	50	
Võ Thị Đạo	50	
Lê Thị Muối	100	
Sư cô Phước Hòa	500	
Tác Đại	200	
Huỳnh Ngọc Hưng	50	
Trần Thị Đào pd Diệu Khiêm	50	
Sa Di Ni Phước Hiệp	1,000	
Phật tử Noumea	580	
Minh Anh Trần (Ngọc Hồng)	100	
Mimi	100	
Kim Nguyễn	100	
Diệu Thiện Noumea	400	
Sư cô Huệ Đức	50	
Triệu Tố Cẩm	50	
Steven See	10	
Hương Giang	20	
Phương Quách	10	
Wah Go	50	
Bùi Sỹ Hùng	50	
B.H.Hong	5	
Đặng Thành Hóa	50	
Lâm Huỳnh Ý Ngọc	5	
ĐD Phước Hưng	35	
Vô Danh	7	
Nguyễn Thị Yến	10	
ĐD Phước Minh	30	
Tâm Hậu	200	
Và cho mượn	5,000	
Cháu ngoại Sư cô Phước Tịnh	72	
Vô danh	60	
Phí Văn Sử pd Thiện Hành	500	
Yann Ngo pd Chúc Triêm	50	
Cô Hiền	250	
C&Y Healthy Foods Company	400	
Hoàng Thị An	100	
Diệu Trí 1	50	
Thảo Phạm	100	
Cô Phước Trang	300	
Sư cô Phước Niệm	1,000	
In Neang Khoa + An Khou	100	
Heng Khou + Lyly Tran Khou	50	
Thomas Chen	150	
Gem Cheung	200	
Vô Danh	200	
Phạm Ngọc Hương	30	
Wan Pei Lan	130	
Sư cô Phước Hiền	1,000	
Sư cô Phước Hòa	500	
Nhật Giác	200	
Thầy Phước Thiện	3000	
Cô Tâm Minh	2000	
Chan Joke Mun	50	
Chan Pury Wah	30	
Tong Siew Pheng	50	
Minh Cheang	50	
Mo Poon Lam,	}	
Chan Meilin,		
Hiu Tung Cheung,		200
Ying Ching Cheung		

Trương Thủy Hằng	135
Lôi Liên Hoa	20
Lôi Phụng Anh	20
Diệp Kim Lang	10
Tôn Thúc Bửu	10
Vũ Thị Thảo	10
Nguyễn Thị Nguyễn	20
Chan Sze Lit	20
Nguyễn Tuyết Ngọc	20
Trần Thị Kim Cúc	20
Somnuke Kitsadatikarn	20
GD Trần Đức Huy	50
Võ Văn Thịnh	10
Đặng Văn Sơn	10
Chị Diệu Phước	50
Ông Bà Phan Văn Úc	50
Võ Thị	10
Thi Tử Ôn	100
Nguyễn Thị Ngọc Quỳnh	700
Phạm + Phồn	10
Bùi Thị Hy	10
Nguyễn Thị Luân	10
Nguyễn Thị Mai	5
Đào Nguyễn	10
Thanh Cường	2
Lê Sửu	20
Phạm Văn Liên	10
Phạm Cathy	50
Nguyễn Minh Huyền	10
Nguyễn Thị Trong	5
Trương Trần	30
Trần Ngọc Dung	10
Lê Văn Ngoi	10
Nguyễn Phú Cường	20
Jimmy Huỳnh	10
Lai Cung Phát	20
Huỳnh Ái Cúc	20
Nguyễn Thị Hồng Bích	20
Trần Ngọc Hạnh	10
Diệu An	100
Đức Ngọc	200
Tâm Ngô	200
Terry Ting	300
Diệu Mỹ	50
Ni Sư Hải Triều Hạnh	100
Sư cô Phước Duyên	100
Sư cô Phước Quả	100
Nguyễn Thị Hậu (pháp danh Viên Diệu),	}
Nguyễn Thị Dương,	
Vũ Thị Xuân Hương,	
gđ. Diệu Thiện	
Sa di Phước Trung	50
Sa di Phước Thành	50 + 301
Sa di Phước Tánh	50 + 355
Sa di Phước Tông	70 + 400
Sa di ni Phước Hiền	50
Diệu Đức	2000
GD. Úc Phan	400

THÔNG BÁO
VẬN ĐỘNG LẠC QUYÊN KIẾN THIẾT
ĐẠI TÒNG LÂM PHẬT GIÁO

Gần ba ngàn năm trước, Đức Phật Thích Ca Mâu Ni đã quán chiếu về tương của sự sanh lão bệnh tử. Ngài đã bỏ ngai vàng để xuất gia, đi khắp nơi tìm học đạo lý, nhưng đều không gặp được pháp lớn của Ngài mong tìm. Cuối cùng Ngài tọa thiền tại Núi Chính Giác dưới cây Bồ Đề, tu tập Thiền định suốt 49 ngày đêm, cuối cùng đắc thành quả vị Đại Giác. Phật dạy: “Tất cả chúng sanh đều có Trí Huệ Đức Tướng của Như Lai, nhưng vì vọng tưởng cố chấp mà không đạt được”. Ngài thừa nhận tất cả mọi người đều có Phật tánh và đều có thể thành Phật.

Ngày hôm nay, sự gây quỹ xây dựng Đại Tông Lâm là muốn đem sự giáo dục của Phật Đà một lần nữa hoàng dương quảng đại để chúng ta đạt đến cứu cánh trí huệ viên mãn. Có trí huệ mới có thể giải quyết tất cả mọi vấn đề, mới có thể lia khổ được vui.

Trong kinh điển, Phật đã cho chúng ta biết: “Ngay trong thời kỳ mạt pháp mà thành tựu Tịnh Độ”. Tịnh Độ pháp môn tức niệm Phật pháp môn, một câu A Di Đà Phật, mọi người có thể niệm, mọi người có thể tu, kẻ thông minh nhất, người bậc trung, kẻ không thông minh, đều có thể trong hiện đời vãng sanh, thành Phật.

Sở dĩ nhiếp phục ba căn, trực tiếp trong trực tiếp, phương tiện trong phương tiện, người tu Niệm Phật pháp môn nhờ 48 lời nguyện của Phật A Di Đà, oai thần gia hộ.

Chúng ta đang sinh sống trong một quốc gia với văn hóa đa nguyên, chúng ta phải mang Phật giáo truyền đến mọi nơi, để tất cả mọi người đều có thể thấm nhuần đạo lý giác ngộ ngỗ hầu được tiếp nhận các nơi, mọi người có duyên phần.

Đại Tông Lâm Phật Giáo diện tích gồm 100,000 thước vuông, cách thành phố Sydney phía Bắc Gosford độ 15 phút lái xe.

Kiến trúc công trình kế hoạch bao gồm:

1. Cục Lạc đạo tràng
2. Phật học viện
3. Tàng kinh các
4. Tứ chúng Tịnh tu tinh xá
5. Thiết bị cho các loại ngoại ngữ tự động thông dịch

Đại Tông Lâm Phật Giáo, công trình trang nghiêm vĩ đại, tốn kém tiền bạc rất nhiều. Nhưng vì đây là sự nghiệp vạn đời, hy vọng các giới hữu duyên, chúng thiện tín hoan hỷ phát tâm cúng dường trợ giúp, kết duyên, quảng chủng phước điền, phước đức vô lượng, công đức vô lượng.

Nam Mô A Di Đà Phật

Đạo hữu Quế Anh chuyển dịch từ 2 tờ báo Hoa Văn SING TAO DAILY số ra ngày Thứ Bảy và Chủ Nhật 24, 25/07/2004 và AUSTRALIAN CHINESE DAILY số ra ngày Thứ Năm 29/07/04

Chi phiếu cúng dường xin ghi:

SUKHÀVATÌ BUDDHIST MONASTIC INSTITUTE

Hoặc có thể chuyển thẳng vào

Tài khoản số 2323 10110961 Commonwealth Bank

Sau đó gửi biên lai kèm theo địa chỉ và tên họ về Phước Huệ Công Đức Tông Lâm để chúng tôi tiện cấp biên lai hồi đáp.

Mọi ý kiến đóng góp xây dựng xin vui lòng gửi theo địa chỉ sau đây:

Phước Huệ Công Đức Tông Lâm

365 Victoria St - Wetherill Park NSW 2164

Điện thoại: (02) 9725 2324 Fax: (02) 9725 5385

Email: phuochue@phuochue.org

If undelivered please return to:
PHUOC HUE TEMPLE
PO Box 6700
Wetherill Park NSW 2164

SURFACE
MAIL

POSTAGE
PAID
AUSTRALIA

Print Post Approved PP
248579/00040



Cảm Tạ

Thay mặt Ban Kiến Thiết Đại Tông Lâm Phật Giáo, chúng tôi xin ghi nhận hảo tâm đóng góp tịnh tài và cho vay mượn trong đợt khởi động gây quỹ đầu tiên vào ngày 11/04/2004 tại giảng đường Chùa Phước Huệ.

Nguyện cầu Tam Bảo gia hộ quý vị và đại gia quyến thuộc an bình, hạnh phúc và đời sống gặp nhiều may mắn.

Sự đóng góp của quý vị trong dịp này là viên gạch quan trọng cho tiến trình vận động về sau. Chúng tôi tin tưởng sự hỗ trợ và đóng góp của mọi giới trong tương lai giúp Ban Kiến Thiết rút ngắn thời gian theo kế hoạch dự trù.

Quý đồng hương Phật tử muốn biết thêm chi tiết và đóng góp xin liên lạc về Ban Kiến Thiết Đại Tông Lâm Phật Giáo theo địa chỉ:

Chùa Phước Huệ
365 Victoria Street
Wetherill Park NSW 2164
Điện thoại: (02) 9725 2324

Một lần nữa xin được bày tỏ lòng tri ân đến tất cả quý vị.

Nam Mô Công Đức Lâm Bồ Tát Ma Ha Tát

Trân trọng.
Sydney ngày 01/10/2004
Ban Kiến Thiết Đại Tông Lâm Phật Giáo

*ĐẠI ngàn rường trúc áng mây ngang
TÔNG Phật thiên thu bước bước vàng
LÂM thời giảng bích trãng tròn ngọc
PHẬT hiện toàn thân chốn chốn lam
GIÁO hạnh thành hoàn nhơn sinh hỷ
VIỆ T sáng phước Nam Xứ Xứ thiên.*

Viên Anh

Bản tin này được sự bảo trợ của:

Tiệm vải

VẠN HUNG

Bán sỉ và lẻ các loại vải
hợp thời trang

46 John St. Cabramatta, NSW 2166
TEL & FAX (02) 9726 6026